

STN	Bezpečnostné požiadavky na elektrické zariadenia na meranie, riadenie a laboratórne použitie Časť 1: Všeobecné požiadavky Zmena A1 Oprava AC	STN EN 61010-1/A1/AC 36 2000
------------	---	---

Safety requirements for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use. Part 1: General requirements

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 07/19

Obsahuje: EN 61010-1:2010/A1:2019/AC Apr.:2019, IEC 61010-1:2010/AMD1:2016/COR1:2019

129184

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 61010-
1:2010/A1:2019/AC:2019-04

April 2019

ICS 19.080; 71.040.10

English Version

**Safety requirements for electrical equipment for measurement,
control, and laboratory use - Part 1: General requirements
(IEC 61010-1:2010/A1:2016/COR1:2019)**

Règles de sécurité pour appareils électriques de mesurage,
de régulation et de laboratoire - Partie 1: Exigences
générales
(IEC 61010-1:2010/A1:2016/COR1:2019)

Sicherheitsbestimmungen für elektrische Mess-, Steuer-,
Regel- und Laborgeräte - Teil 1: Allgemeine Anforderungen
(IEC 61010-1:2010/A1:2016/COR1:2019)

This corrigendum becomes effective on 26 April 2019 for incorporation in the English language version of the EN.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Endorsement notice

The text of the corrigendum IEC 61010-1:2010/A1:2016/COR1:2019 was approved by CENELEC as EN 61010-1:2010/A1:2019/AC:2019-04 without any modification.

IEC 61010-1:2010/AMD1:2016/COR1:2019 – 1 –
© IEC 2019

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION
COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

IEC 61010-1:2010/AMD1:2016
Edition 3.0 2010-06

Amendment 1:2016

Safety requirements for electrical equipment for
measurement, control, and laboratory use –

Part 1: General requirements

IEC 61010-1:2010/AMD1:2016
Édition 3.0 2010-06

Amendement 1:2016

Règles de sécurité pour appareils électriques de
mesurage, de régulation et de laboratoire –

Partie 1: Exigences générales

C O R R I G E N D U M 1

Corrections to the French version appear after the English text.

Les corrections à la version française sont données après le texte anglais.

Replace Table I.1 with the following:

Table I.1 – Line-to-neutral voltages for common MAINS supply systems

MAINS systems and nominal voltages						Line-to-neutral voltage pertinent to MAINS system type and nominal voltage
Three-phase four-wire systems ^a with earthed neutral TT system	Three-phase four-wire systems ^a with unearthing neutral (IT systems) ^{b, c}	Three-phase three-wire systems unearthed	Three-phase three-wire systems with earthed phase	Single-phase two-wire systems a.c. or d.c.	Single-phase (split-phase) three-wire systems ^a a.c. or d.c.	
V	V	V	V	V	V	
				12,5 to 48	30/60	50
66/115		66		60		100
120/208	120/208	110, 115 120, 127	100 120	100 110, 115 120, 127	100/200 ^d 110/220 115/230 120/240	150
220/380	230/400	200	200	220	220/440	300
230/400	277/480	220, 230, 240 260, 277, 347 380, 400, 415 440, 480	240	230 240	240/480	
240/415						
260/440						
277/480						
347/600	347/600	500	347	480	480/960	600
380/660	400/690	577	380, 400, 415 440, 480, 600			
400/690		600				
417/720						
480/830						
		660 690, 720 830, 1 000		1 000		1 000

^a Voltages shown as two voltages separated by a "/" represent the phase-to-neutral (or line-to-neutral) voltage followed by the phase-to-phase (or line-to-line) voltage. For example, "120/208" indicates that the voltage from any phase to neutral is 120 V, and the voltage from any phase to another phase is 208 V. Likewise, "220/440" indicates that the voltage from either line-to-neutral is 220 V, and the voltage from line-to-line is 440 V.

^b Z is an impedance which may connect neutral to earth (usually 1 500 Ω).

^c When insulation is monitored, neutral of these systems is considered to be earthed.

^d Practise in Japan.